

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta

The Malta Government Gazette

PUBBLIKATA B'AWTORITA' — PUBLISHED BY AUTHORITY

14,184

Il-Gingha, 23 ta' Settembru, 1983
Friday, 23rd September, 1983

Prezz 6c
Price 6c

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 595

PUBBLIKAZZJONI TA' ATTI FIS-SUPPLIMENT

HUWA avżat għall-informazzjoni generali illi l-Atti li ġejjin huma ippubblikati fis-Supplement li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Att Nru. XVII ta' l-1983 imsejjah l-Att ta' l-1983 li jemenda l-Att dwar il-Korporazzjoni Enemalta.

Att Nru. XVIII ta' l-1983 imsejjah l-Att ta' l-1983 li jemenda l-Att dwar il-Korporazzjoni Telemalta.

It-23 ta' Settembru, 1983

Nru. 596

ATT TA' L-1974 DWAR L-AKKWIST TA' PROPRJETA' IMMOBBLI MINN PERSUNI MHUX RESIDENTI

SKOND id-disposizzjonijiet ta' l-Artiklu 5 (2) ta' l-Att ta' l-1974 dwar l-Akkwist ta' Proprjeta' Immobbli minn Persuni Mhux Residenti, permess b'seħħ mit-3 ta' Marzu, 1983, ingħata mill-Ministru tal-Finanzi u Dwana lil Victoria Gatt u lis-Sur Anthony Marmara biex jiksbu 1/20 indiviż kull wieħed tal-fond bl-isem 'Maria Bambina', fi Triq San Luqa, Bugibba, San Pawl il-Baħar.

It-23 ta' Settembru, 1983

GOVERNMENT NOTICES

No. 595

PUBLICATION OF ACTS IN SUPPLEMENT

IT is notified for general information that the following Acts are published in the Supplement to this Gazette:

Act No. XVII of 1983 entitled the Enemalta (Amendment) Act, 1983.

Act No. XVIII of 1983 entitled the Telemalta Corporation (Amendment) Act, 1983.

23rd September, 1983

No. 596

IMMOVABLE PROPERTY (ACQUISITION BY NON-RESIDENTS) ACT 1974

IN terms of the provisions of Section 5(2) of the Immovable Property (Acquisition by Non-Residents) Act, 1974, permission with effect from the 3rd March, 1983, has been granted by the Minister of Finance and Customs to Victoria Gatt and Mr Anthony Marmara to acquire 1/20 undivided each of the urban premises styled 'Maria Bambina', in St Luke's Street, Bugibba, St Paul's Bay.

23rd September, 1983

Nru. 597

BORD TA' L-APPELLI DWAR STAMPAT

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Bord ta' l-Appelli dwar Stampat għas-sena 1983 gie kostitwit kif ġej:—

Dott. V.A. Depasquale, B.A., LL.D. —
Chairman
 Is-Sinjura Lina Camenzuli
 Is-Sur S. Formosa
 Is-Sinjura M.R. Hyzler
 Is-Sur Albert Pace
 Dott. Ph. Sciberras, LL.D., M.P.
 Dott. A. Valenzia, LL.D.
 Is-Sur J. Micallef — *Segretarju*

It-23 ta' Settembru, 1983

No. 597

PRINTED MATTER APPEALS BOARD

IT is notified for general information that the Printed Matter Appeals Board for the year 1983 has been constituted as follows:—

Dr V.A. Depasquale, B.A., LL.D. —
Chairman
 Mrs Lina Camenzuli
 Mr S. Formosa
 Mrs M.R. Hyzler
 Mr Albert Pace
 Dr Ph. Sciberras, LL.D., M.P.
 Dr A. Valenzia, LL.D.
 Mr J. Micallef — *Secretary*

23rd September, 1983

Nru. 598

BORD KONSULTATIV DWAR ID-DISINJI TAL-BOLLI

NGHARRFU għall-informazzjoni ta' kulhadd illi l-Bord Konsultativ dwar id-Disinji tal-Bolli għas-sena 1983 gie kostitwit kif ġej:—

Il-Postmaster General — Chairman
 Is-Sur J. Bonnici, Dip. Fine Art (Rome)
 Is-Sur E. Buhagiar
 Dott. V. A. Depasquale, B.A., LL.D.
 Is-Sur W. F. Micallef, B.Sc., B.E. & A., A. & C.E.
 Is-Sur H. Miceli
 Il-Magistrat Dott. J. Soler, B.A., LL.D.
 Is-Sur H. Vella
 Is-Sur J. Zerafa
 Patri M. J. Zerafa, O.P., S.Th.L. & Lic.,
 Dr. Sc. Soc., B.A. Hons. (Lond.), A.R.
 Hist. S.

It-23 ta' Settembru, 1983

No. 598

STAMP DESIGN ADVISORY BOARD

IT is notified for general information that the Stamp Design Advisory Board for the year 1983 has been constituted as follows:—

The Postmaster General — *Chairman*
 Mr J. Bonnici, Dip. Fine Art (Rome)
 Mr E. Buhagiar
 Dr V. A. Depasquale, B.A., LL.D.
 Mr W. F. Micallef, B.Sc., B.E. & A., A. & C.E.
 Mr H. Miceli
 Magistrate Dr J. Soler, B.A., LL.D.
 Mr H. Vella
 Mr J. Zerafa
 Rev. Fr M. J. Zerafa, O.P., S.Th.L. & Lic.,
 Dr. Sc. Soc., B.A. Hons. (Lond.), A.R.
 Hist. S.

23rd September, 1983

Nru. 599

IS-SEGRETARJU TAD-DJAR JERGA' LURA FUQ DMIRIJETU

IS-SUR Paul Vella, Segretarju tad-Djar, reġa' daħal għal dmirijietu fl-20 ta' Settembru, 1983, u l-arrangamenti li hemm riferenza għalihom fin-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 360 tal-21 ta' Ġunju, 1983, huma b'din imħassrin.

It-23 ta' Settembru, 1983

No. 599

RESUMPTION OF DUTIES BY THE HOUSING SECRETARY

MR Paul Vella, Housing Secretary, resumed duties on the 20th September, 1983, and the arrangements referred to in Government Notice No. 360 of the 21st June, 1983, are hereby cancelled.

23rd September, 1983

Nru. 600

KARIGI PENSJONABBLI

BIS-SAHHA tal-poteri moghtijin bl-Artiklu 2 ta' l-Ordinanza dwar il-Pensjonijiet (Kapitolu 143), il-President ta' Malta iddikjarat il-postijiet imsem-mija hawn taht bhala karigi pensjonabbli ghal daww biss li qeghdin jikkupaw dawn il-karigi b'sehh mid-data muriija hdejn isimhom.

No. 600

PENSIONABLE POSTS

IN exercise of the powers conferred by Section 2 of the Pensions Ordinance (Chapter 143) the President of Malta has declared the undermentioned posts to be pensionable offices to the present holders only with effect from the date shown against their names.

ISEM NAME	GRAD GRADE	DIPARTIMENT DEPARTMENT	DATA DATE
Mr Peter Muscat	<i>Skilled Labourer</i>	Xoghlijiet Works	15. 6.83
Mr Emanuel Borg Cachia	<i>Hospital Auxiliary</i>	Sahha Health	19. 6.83
Mr Epifanio Farrugia	Ufficial Tekniku II <i>Technical Officer II</i>	EneMalta EneMalta	19. 6.83
Mr Saviour Micallef	<i>Labourer</i>	Xoghlijiet Works	19. 6.83
Mr Saviour Farrugia	<i>Skilled Labourer</i>	Impriża għall-Bejgh tal- Halib Milk Marketing Undertaking	29. 6.83
Mr Joseph Aquilina	<i>General Water Fitter</i>	Xoghlijiet ta' l-Ilma Water Works	25. 8.83
Mr Nazzareno Mizzi	Supristant <i>Supervisor</i>	Xoghlijiet Works	17. 9.83
Mr Damian Bugeja	<i>Motor Transport Driver</i>	— do —	19. 9.83

It-23 ta' Settembru, 1983

23rd September, 1983

Nru. 601

**ORDINANZA DWAR IL-HADDIEMA
D-DEHEB U L-HADDIEMA L-FIDDA
(ARGENTIERA)
(KAPITLU 74)**

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgharraf illi fid-dati li jidhru hawn taht, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma ibbazati l-valutazzjonijiet maghmulin mill-Konslu għall-Haddiema d-Deheb u l-Haddiema l-Fidda gie iffissat għall-finijiet ta' l-artikolu 12 ta' l-imsemmija Ordinanza kif ġej:—

Data	Deheb Pur Gramma	Fidda Pura Gramma
16. 9.83	Lm5.83,7	18c0
19. 9.83	Lm5.89,3	18c4
20. 9.83	Lm5.91,7	18c4
21. 9.83	Lm5.90,9	18c3
22. 9.83	Lm5.91,0	18c3

It-23 ta' Settembru, 1983
(M 40/72)

No. 601

**GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS
ORDINANCE**

(CHAPTER 74)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that on the dates shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consuls for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of section 12 of the said Ordinance as follows:—

Date	Pure Gold Gram	Pure Silver Gram
16. 9.83	Lm5.83,7	18c0
19. 9.83	Lm5.89,3	18c4
20. 9.83	Lm5.91,7	18c4
21. 9.83	Lm5.90,9	18c3
22. 9.83	Lm5.91,0	18c3

23rd September, 1983

Eżamijiet għall-Hruġ ta' Liċenzi ta' 'Engine Driver' fuq l-Art

Ir-Registratur, Bord ta' l-Eżamijiet Lokali, iġharraf illi f'Novembru, 1983, se jsiru eżamijiet għall-hruġ ta' Liċenzi ta' *Engine Driver* fuq l-Art.

2. Jingħataw liċenzi kif jidher hawn taht:

- A. *Engine Driver (Steam)* (It-Tieni Grad).
- B. *Engine Driver (Steam)* (L-Ewwel Grad).
- C. *Engine Driver* (Kombustjoni Interna) (It-Tieni Grad).
- D. *Engine Driver* (Kombustjoni Interna) (L-Ewwel Grad).
- E. *Electric Motor Driver* (It-Tieni Grad).
- F. *Electric Motor Driver* (L-Ewwel Grad).

3. Ebda kandidat ma jithalla jersaq għall-eżami ta' l-ewwel grad kemm-il darba ma jkollux il-liċenza rispettiva tat-tieni grad u kemm-il darba ma jkunx għamel 18-il xahar bħala *Engine Driver* jew *Electric Motor Driver* fuq l-Art.

4. Fil-każ ta' eżamijiet tat-Tieni Grad ikun hemm Eżamijiet Orali biss.

5. L-eżamijiet ta' l-Ewwel Grad ikunu jikkonsistu f'Eżamijiet bil-Miktub u Orali.

6. Ebda persuna ma tkun tista' tersaq għall-eżami kemm-il darba ma tkunx għalqet id-19-il sena sal-1 ta' Novembru, 1983.

7. Ir-Regolamenti u s-Sillabu ta' l-Eżamijiet li dehru fin-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 340 tas-6 ta' Awissu, 1954, u li ġew emendati b'Avviż Legali Nru. 26 ta' l-1964, huma disponibbli biex jarawhom il-kandidati, fl-Uffiċċju tar-Registratur ta' l-Eżamijiet.

8. Il-kandidati li jersqu għall-eżamijiet tat-tieni grad għandhom jipprezentaw:—

- (a) Ċertifikat tat-Twelid;
- (b) Ċertifikat tal-Kondotta mill-Pulizija;
- (c) Dokumenti li juru b'mod ċar il-perijodu tas-servizz, inklużi dati u klassi ta' xogħol, li fihom kienu impjegati;
- (d) Ċertifikati li juru li huma għamlu wkoll kors ta' sena b'riżultat tajjeb dwar l-*inginerija* fi Skola Teknika jew li għandhom kwalifiki ekwivalenti.

9. Il-kandidati li jersqu għall-eżamijiet ta' l-ewwel grad għandhom jipprezentaw:—

- (a) Ċertifikat tal-Kondotta mill-Pulizija;

Examinations for the Issue of Engine Driver Licences (Land)

The Registrar, Board of Local Examinations, notifies that examinations for the issue of Engine Driver Licences (Land) will be held in November, 1983.

2. The following licences will be granted:

- A. Engine Driver (Steam) (Second Grade).
- B. Engine Driver (Steam) (First Grade).
- C. Engine Driver (Internal Combustion) (Second Grade).
- D. Engine Driver (Internal Combustion) (First Grade).
- E. Electric Motor Driver (Second Grade).
- F. Electric Motor Driver (First Grade).

3. No candidate will be allowed to take a first grade examination unless he is in possession of the respective second grade licence and unless he has served for 18 months as Engine or Electric Motor Driver on Land.

4. Second Grade examinations will consist of Oral Examinations only.

5. First Grade examinations will consist of Written and Oral Examinations.

6. No person shall be admitted to the examination unless he has attained the age of 19 years by the 1st November, 1983.

7. The Regulations and Syllabus of the Examinations which appeared in Government Notice No. 340 of 6th August, 1954, and which were amended by Legal Notice No. 26 of 1964, are available for perusal by candidates, at the Office of the Registrar of Examinations.

8. Candidates taking second grade examinations must produce:—

- (a) A Certificate of Birth;
- (b) A Police Certificate of Conduct;
- (c) Testimonials stating clearly the period of service, including dates and class of work, in which they have been employed;
- (d) Certificates showing that they have successfully completed a one-year engineering course at a Technical School or that they possess equivalent qualifications.

9. Candidates taking first grade examinations must produce:—

- (a) A Police Certificate of Conduct;

(b) Il-liċenza rispettiva tat-tieni grad;

(c) Dokumenti li juru li huma servew għal 18-il xahar bħala *engine drivers* jew *electric motor drivers* fuq l-art kif ikun il-każ.

10. Mhux aktar tard mill-4.00 p.m. ta' nhar il-Gimgha, l-14 ta' Ottubru, 1983, ir-Registratur ta' l-Eżamijiet, 31, Triq Nofs in-Nhar, Valletta, jilqa' applikazzjonijiet għad-dhul għal xi wiehed mill-eżamijiet imsemmijin hawn fuq. Il-formoli ta' l-applikazzjoni, daww b'isem li jinfetħu, jistgħu jinkisbu minn nhar it-Tnejn, l-10 ta' Ottubru, 1983. Ma jigħux ikkunsidrati applikazzjonijiet li jaslju tard.

11. Il-Bord ta' l-Eżamijiet Lokali jkollu s-setgħa li jittratta sommarjament ma' kull kandidat li, waqt li jkun qiegħed isir l-eżami, jinstab ħati ta' mgieba ħażina jew xi ksur ieħor tar-regolamenti mahruga biex jiggrawidaw il-kandidati.

12. Il-Bord ta' l-Eżamijiet Lokali jzomm id-dritt li jħassar l-eżami jekk tinstab xi irregolarità dwar dan l-eżami. Thassir bħal dan jista' jkun dwar l-eżami kollu, ukoll jekk l-irregolarità li tinstab tkun dwar sugġett wiehed biss jew stadju partikulari ta' l-eżami.

13. Ma' l-applikazzjonijiet għandu jintbagħat dritt ta' 75 ċenteżmu.

It-23 ta' Settembru, 1983

Eżamijiet għall-ħruġ ta' Liċenzi ta' 'Engine Driver' fuq il-Baħar

Ir-Registratur, Bord ta' l-Eżamijiet Lokali, iġharraf illi f'Novembru, 1983, se jsiru eżamijiet għall-ħruġ ta' Liċenzi ta' *Engine Driver* fuq il-Baħar.

2. Jingħataw liċenzi kif jidher hawn taħt:

(i) "A" Baħar, it-Tieni Grad (*Engine Driver* fuq bastimenti li jaħdmu bl-istess b'horse power li ma jiskorrix il-100).

(ii) "A" Baħar, l-Ewwel Grad (*Engine Driver* fuq bastimenti li jaħdmu bl-istess b'horse power li jiskorri l-100).

(iii) "B" Baħar, it-Tieni Grad (*Engine Driver* fuq bastimenti li jaħdmu bil-mutur b'horse power li ma jiskorrix il-100).

(iv) "B" Baħar, l-Ewwel Grad (*Engine Driver* fuq bastimenti li jaħdmu bil-mutur b'horse power li jiskorri l-100).

(b) The respective second grade licence;

(c) Testimonials showing that they have served for 18 months as engine or electric motor drivers on land as the case may be.

10. Applications for entry to any of the above examinations will be received by the Registrar of Examinations, 31, South Street, Valletta, not later than 4.00 p.m. of Friday, 14th October, 1983. Application forms, the only ones admissible, may be obtained from the Registrar from Monday, 10th October, 1983. Late applications will not be considered.

11. The Board of Local Examinations shall have power to deal summarily with any candidate who, while the examination is in progress, is found to be guilty of misconduct or of any other breach of the instructions issued for the guidance of candidates.

12. The Board of Local Examinations reserves the right to annul the examination if any irregularity is detected in connection therewith. Such annulment may be in respect of the whole examination even if the detected irregularity is in respect of only one subject or a particular stage of the examination.

13. Applications must be accompanied by a fee of 75 cents.

23rd September, 1983

Examinations for the Issue of Engine Driver Licences (Sea)

The Registrar, Board of Local Examinations, notifies that examinations for the issue of Engine Driver Licences (Sea) will be held in November, 1983.

2. The following licences will be granted:

(i) "A" Sea Second Grade (Engine Driver on steam driven vessels not exceeding 100 h.p.)

(ii) "A" Sea First Grade (Engine Driver of Steam driven vessels exceeding 100 h.p.)

(iii) "B" Sea Second Grade (Engine Driver of motor driven vessels not exceeding 100 h.p.)

(iv) "B" Sea First Grade (Engine Driver of motor driven vessels exceeding 100 h.p.)

3. Sabiex jagħmlu Eżami ta' l-Ewwel Grad il-kandidati jrid ikollhom il-Liċenza rispettiva tat-Tieni Grad u jridu jkunu għamlu 18-il xahar bħala *Engine Drivers* fuq il-Baħar.

4. Ir-Regolamenti u s-Sillabu li dehru fin-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 704 ta' l-20 ta' Diċembru, 1955, huma disponibbli biex jarawhom il-kandidati, fl-Uffiċċju tar-Registratur ta' l-Eżamijiet.

5. Sabiex ikunu jistgħu jagħmlu l-eżami, il-kandidati jridu jkunu għalqu l-20 sena sal-1 ta' Novembru, 1983.

6. Il-kandidati għal-Liċenzi tat-Tieni Grad għandhom jibagħtu:—

(a) Ċertifikat tat-Twelid.

(b) Ċertifikat tal-Kondotta mill-Pulizija.

(c) Dokumenti li juru li l-kandidat għamel tliet snin servizz bħala mekkaniku f'hanut tax-xogħol li matulhom huwa jkun għen fit-tiswija u fl-immuntar ta' makkinarju ta' l-istim u *boilers* jew ta' makni ta' kombustjoni interna.

(d) Ċertifikat li juri li l-kandidat attenda regolarment Kors preparatorju ta' l-inġinerija, mal-għurnata jew fil-għaxija, fi Skola Teknika approvata.

(e) Ċertifikat li juri li l-kandidat għamel sena bħala *Assistant Engine Driver* fuq il-baħar (bastimenti li jaħdmu bl-istim jew bil-mutur) magħduda tiswijiet żgħar u xogħlijiet ta' manutenzjoni ta' rutina.

(f) Ċertifikat tas-St John Ambulance Association jew xi korp ieħor approvat, li juri illi l-kandidat għadda minn eżami ta' l-Ewwel Għaj-nuna għal dawk li jkorru (mhux aktar minn tliet snin qabel id-data ta' l-eżami għal-liċenza speċjali).

7. Il-kandidati li jidhlu għall-eżamijiet ta' l-ewwel klassi għandhom jibagħtu:—

(a) Ċertifikat tal-Kondotta mill-Pulizija;

(b) Il-Liċenza rispettiva tat-Tieni Grad;

(c) Dokumenti li juru li l-kandidat għamel mhux inqas minn 18-il xahar bħala *Engine Driver* fuq il-baħar.

(d) Ċertifikat tas-St John Ambulance Association jew xi korp ieħor approvat, li juri illi l-kandidat għadda minn eżami ta' l-Ewwel Għaj-nuna għal dawk li jkorru (mhux aktar minn tliet snin qabel id-data ta' l-eżami għal-liċenza speċjali).

3. In order to make a First Grade Examination candidates must be in possession of the respective Second Grade Licence and must have served for 18 months as Engine Drivers at Sea.

4. The Regulations and Syllabus which appeared in Government Notice No. 704 of the 20th December, 1955, are available for perusal by candidates, at the Office of the Registrar of Examinations.

5. To be admitted to the examination, candidates must be 20 years of age by the 1st November, 1983.

6. Candidates taking Second Grade Licence must produce:—

(a) A Certificate of Birth;

(b) A Police Certificate of Conduct.

(c) Testimonials showing that the candidate has completed 3 years workshop service as mechanic during which period he must have assisted in repairing and assembling steam machinery and boilers or internal combustion engines.

(d) A certificate showing that a candidate has attended regularly a preparatory engineering Course, day or evening, at an approved Technical School.

(e) Certificate showing that the candidate has served for one year as Assistant Engine Driver at sea (steam or motor driven boats) including the carrying out of minor repairs and routine maintenance overhauls.

(f) Certificate from the St John Ambulance Association or any other approved body, to the effect that (not more than three years before the date of Examination for the special licence) the candidate passed an examination in First Aid to the injured.

7. Candidates taking first class examinations must produce:—

(a) A Police Certificate of Conduct;

(b) The respective Second Grade Licence;

(c) Testimonials showing that the candidate has served for not less than 18 months as engine driver at sea.

(d) Certificate from the St John Ambulance Association or any other approved body, to the effect that (not more than three years before the date of Examination for the special licence) the candidate passed an examination in First Aid to the injured.

8. Biex jiksbu Liċenza għal *Engine Driver* (Baħar) il-kandidati għandhom juru wkoll għas-sodisfazzjon tal-Bord li jagħmel l-eżamijiet li huma jafu jtkellmu, jaqraw u jiktbu bl-Ingliż u bil-Malti tajjeb biżżejjed biex jaqdu d-dmirijiet meħtieġa minnhom.

9. Mhux aktar tard mill-4.00 p.m. ta' nhar il-Gimgha, l-14 ta' Ottubru, 1983, ir-Registatur ta' l-Eżamijiet, 31, Triq Nofs in-Nhar, Valletta, jilqa' applikazzjonijiet għad-dhul għal xi wiehied mill-eżamijiet imsemmijin hawn fuq. Il-formoli ta' l-applikazzjoni, daww b'isem li jintlaqgħu, jistgħu jinkisbu mingħand ir-Registatur minn nhar it-Tnejn, l-10 ta' Ottubru, 1983. Ma jgħux ikkunsidrati applikazzjonijiet li jassu tard.

10. Il-Bord ta' l-Eżamijiet Lokali jkollu s-setgħa li jitratta sommarjament ma' kull kandidat li, waqt li jkun qiegħed isir l-eżami, jinstab ħati ta' mgieba ħażina jew xi ksur ieħor tar-regolamenti maħruġa biex jiggwidaw il-kandidati.

11. Il-Bord ta' l-Eżamijiet Lokali jzomm id-dritt li jħassar l-eżami jekk tinstab xi irregolarità dwar dan l-eżami. Thassir bħal dan jista' jkun dwar l-eżami kollu, ukoll jekk l-irregolarità li tinstab tkun dwar suġġett wiehied biss jew stadju partikulari ta' l-eżami.

12. Ma' l-applikazzjonijiet għandu jintbagħat dritt ta' 75 ċenteżmu.

8. To obtain a Licence for Engine Driver (Sea) candidates must also show to the satisfaction of the examining Board that they can speak, read and write both English and Maltese sufficiently well to perform the duties required of them.

9. Applications for entry to any of the above examinations will be received by the Registrar of Examinations, 31, South Street, Valletta, not later than 4.00 p.m. of Friday, 14th October, 1983. Application forms, the only ones admissible, may be obtained from the Registrar as from Monday, 10th October, 1983. Late applications will not be considered.

10. The Board of Local Examinations shall have power to deal summarily with any candidate who, while the examination is in progress, is found to be guilty of misconduct or of any other breach of the instructions issued for the guidance of candidates.

11. The Board of Local Examinations reserves the right to annul the examination if any irregularity is detected in connection therewith. Such annulment may be in respect of the whole examination even if the detected irregularity is in respect of only one subject or a particular stage of the examination.

12. Applications must be accompanied by a fee of 75 cents.

It-23 ta' Settembru, 1983

23rd September, 1983

AWTORITA' TAD-DJAR

B'riferenza għall-Avviż Nru. 53 pubblikat fit-8 ta' April, 1983, il-flat li ġej għandu jittqies bħala li ġie pubblikat fl-Avviż imsemmi:—

IL-QASAM TAD-DJAR TA' GIORNI

Blokk "I"

Flat Nru. 4 — (Livell ta' l-Ewwel Sular)

Salott/kamra ta' l-ikel, kċina, tliet ikmamar tas-sodda, kamra tal-banju, *spare toilet* u *box-room*.

It-23 ta' Settembru, 1983
(H.O. 46824)

HOUSING AUTHORITY

With reference to Advertisement No. 53 published on the 8th April, 1983, the following flat is to be considered as having been published in the said Advertisement:—

TA' GIORNI HOUSING ESTATE

Block "I"

Flat No. 4 — (First Floor Level)

Sitting/dining room, kitchen, 3 bedrooms, bathroom, spare toilet and boxroom.

23rd September, 1983

Korsijiet għal 'Higher Technician' — 1983

Id-Direttur ta' l-Edukazzjoni jilqa' applikazzjonijiet għall-Korsijiet tas-City and Guilds li jidhru hawn taht:—

- (a) *Higher Technician Diploma* fl-Inginerija Elettrika;
- (b) *Higher Technician Diploma* fl-Inginerija Mekkanika.

Il-kandidati prospettivi għandhom ikollhom:—

Jew

- (i) *Pass* fl-eżamijiet ta' l-*Ordinary Technician Diploma* fl-Inginerija Mekkanika u Elettrika (Kors Nru. 800 tas-City and Guilds of London Institute);

Jew

- (ii) *Passes* tajbin hafna fil-*Mechanical Engineering Full Technological Certificate* (Kors Nru. 255) jew fl-*Electrical Engineering Certificate* (Kors Nru. 281) skond kif ikun il-każ.

Id-Direttur ta' l-Edukazzjoni jzomm id-dritt li ma jibdiex il-korsijiet imsemmija hawn fuq kemm il darba ma jkunx hemm ta' l-inqas għaxar applikanti.

Il-formoli ta' l-applikazzjoni jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment ta' l-Edukazzjoni, Taqsima Teknika, Kamra 6, Lascaris, Valletta, jew minghand l-Uffiċjal ta' l-Edukazzjoni, ir-Rabat, Għawdex.

Id-data ta' l-egħluq għall-applikazzjonijiet hija nhar il-Gimgha, is-7 ta' Ottubru, 1983.

It-23 ta' Settembru, 1983

Certifikat Mitluf

Is-Sur Saviour Galea ta' F/H Qammiegh, il-Mellieha, għarraf lill-*Accountant General* li tilef iċ-Certifikat Nru. 327 tal-*Local Development Registered Stock* 1987-88 li għalih għandu *claim* legali.

Huwa propost li jinħareġ ċertifikat duplikat wara li jgħaddu xahrejn bil-kalendarju mid-data ta' din il-pubblikazzjoni.

It-23 ta' Settembru, 1983

DIPARTIMENT TAL-POSTA**'Slogan' li Jittimbra l-Bolli Permezz ta' Makna**

L-Aġent *Postmaster General* iġharraf illi *slogan* li jittimbra l-bolli permezz ta' makna bil-kliem:—

“WORLD MARITIME DAY
29 SEPTEMBER 1983
MARITIME
TELECOMMUNICATIONS”

se jintuża nhar il-Hamis, id-29 ta' Settembru, 1983, fis-Central Mail Room, Pjazza Kastilja, Valletta.

It-23 ta' Settembru, 1983

Higher Technician Courses — 1983

The Director of Education invites applications to the City and Guilds Courses listed below:—

- (a) Higher Technician Diploma in Electrical Engineering;
- (b) Higher Technician Diploma in Mechanical Engineering.

Prospective candidates must be in possession of:—

Either

- (i) A pass in the Ordinary Technician Diploma in Mechanical & Electrical Engineering examinations (Course No. 800 of the City and Guilds of London Institute);

Or

- (ii) Exceptionally good passes in Mechanical Engineering Full-Technological Certificate (Course No. 255) or Electrical Engineering Certificate (Course No. 281) as the case may be.

The Director of Education reserves the right not to start the above mentioned courses unless there is a minimum of ten applicants.

Application forms may be obtained from the Education Department, Technical Section, Room 6, Lascaris, Valletta, or from the Education Officer, Victoria, Gozo.

Closing date for applications is Friday 7th October, 1983.

23rd September, 1983

Loss of Certificate

Mr Saviour Galea of F/H Qammiegh, Mellieha, has notified the Accountant General that Certificate No. 327 Local Development Registered Stock 1987-88 to which he has legal claim has been lost.

It is proposed to issue a duplicate of this certificate after the expiration of two calendar months from the date of this publication.

23rd September, 1983

DEPARTMENT OF POSTS**Machine Stamp Cancelling Slogan**

The Acting Postmaster General notifies that a machine stamp cancelling slogan reading:—

“WORLD MARITIME DAY
29 SEPTEMBER 1983
MARITIME
TELECOMMUNICATIONS”

will be used on Thursday, 29th September, 1983, at the Central Mail Room, Castille Place, Valletta.

23rd September, 1983

- * Kwot./E/Nru. 165/83. *Ball plug valves* għal Kompressur ta' l-Arja.
- * Kwot./E/Nru. 167/83. *Safety Valves*.
- * Kwot./E/Nru. 180/83. *Resin Sand*.

Taqsimat tal-'Petroleum'

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-26 ta' Ottubru, 1983, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:—

- * Kwot./P/Nru. 28/83. *Lockers* ta' l-azzar għall-haddiema.

* Avviżi/kwotazzjonijiet li qegħdin jidhru għall-ewwel darba.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Enemalta, Bini ta' l-Amministrazzjoni Centrali, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofs in-nhar.

It-23 ta' Settembru, 1983

KORPORAZZJONI TELEMALTA

Il-Chairman, Korporazzjoni Telemalta, għarraf illi:—

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, il-21 ta' Ottubru, 1983, jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista ta':—

- Avviż Nru. DT 3/83. *Tape* Abjad u Isfar għall-Karta tat-Teleprinter.

Il-formoli ta' l-offerta/kwotazzjoni u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Telemalta, Taqsimat tal-Telekomunikazzjonijiet, Uffiċċju tal-Provvisti u Kuntratti, It-Telgħa ta' Spencer, il-Marsa, f'kull gurnata tax-xogħol matul il-hinijiet ta' l-uffiċċju.

It-23 ta' Settembru, 1983

IMPRIŻA GĦALL-BEJGH TAL-ĦALIB

Il-Manager iġarraf illi sa nofs in-nhar ta' l-Erbgħa, id-19 ta' Ottubru, 1983, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

- Avviż Nru. 19/83. *Chlorine Sterilant*.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mingħand l-Uffiċċjal inkarigat mill-Offerti, Impriża għall-Bejgħ tal-Ħalib, il-Hamrun, (Tel. 24471, Est. 3) f'kull gurnata tax-xogħol matul il-hinijiet normali ta' l-uffiċċju.

It-23 ta' Settembru, 1983

- * Quot./E/No. 165/83. *Ball plug valves* for Air Compressor.
- * Quot./E/No. 167/83. *Safety Valves*.
- * Quot./E/No. 180/83. *Resin Sand*.

Petroleum Division

Sealed quotations will be received up to 11.00 a.m. on Wednesday, 26th October, 1983, for:—

- * Quot./P/No. 28/83. *Steel Lockers* for workers.

* Advertisements/quotations appearing for the first time.

Forms of tender/quotation and any further information may be obtained from the Enemalta Corporation, Central Administration Building, Church Wharf, Marsa, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

23rd September, 1983

TELEMALTA CORPORATION

The Chairman, Telemalta Corporation, notifies that:—

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Friday, 21st October, 1983, for the supply of:—

- Advt. No. DT 3/83. *Teleprinter Paper Tape* White and Yellow.

Forms of tender/quotation and any further information may be obtained from Telemalta Corporation, Telecommunications Division, Supplies and Contracts Office, Spencer Hill, Marsa, on any working day during office hours.

23rd September, 1983

MILK MARKETING UNDERTAKING

The Manager notifies that sealed tenders will be received up to noon of Wednesday, 19th October, 1983, for:—

- Advt. No. 19/83. *Chlorine Sterilant*.

Tender forms and any other information may be obtained from the Officer in charge Tenders, Milk Marketing Undertaking, Hamrun (Tel. 24471 Ext. 3) on any working day during normal office hours.

23rd September, 1983

DIPARTIMENT TAS-SAHHA

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, il-5 ta' Ottubru, 1983, it-Tabib Principali tal-Gvern fid-Dipartiment tas-Saħħa, 15, Triq il-Merkanti, Valletta, jilqa' offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 57. Għamara.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, is-17 ta' Ottubru, 1983, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 62. Kunserva — L-Isptarijiet ta' Ghawdex.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor dwar il-kondizzjonijiet ta' dawn il-kuntratti jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tas-Saħħa, Taqsima tal-Provvisti, f'kull gurnata tax-xogħol matul il-ħinijiet normali ta' l-uffiċċju.

It-23 ta' Settembru, 1983

L-UNIVERSITA' TA' MALTA

Ir-Rettur iġharraf illi sa nofs in-nhar ta' l-Erbgħa, id-19 ta' Ottubru, 1983, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:—

Avviż Nru. 170. Bini ta' Hitan tal-Ġebel.

Avviż Nru. 178. *Extractor Fans*.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta li flimkien mal-kondizzjonijiet relattivi u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tal-Finanzi, l-Università ta' Malta, l-Imbida, f'kull gurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofs in-nhar.

It-23 ta' Settembru, 1983

DEPARTMENT OF HEALTH

Sealed tenders will be received by the Chief Government Medical Officer at the Department of Health, 15, Merchants Street, Valletta, up to 10.00 a.m. on Wednesday, 5th October, 1983, for:—

Advt. No. 57. Furniture.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 17th October, 1983, for:—

Advt. No. 62. Tomato Paste — Gozo Hospitals.

Forms of tender and further information regarding the conditions of these contracts may be obtained from the Department of Health, Supplies Section, on any working day during normal office hours.

23rd September, 1983

THE UNIVERSITY OF MALTA

The Rector notifies that sealed tenders will be received up to 12.00 noon on Wednesday, 19th October, 1983, for:—

Advt. No. 170. Construction of Masonry Walls.

Advt. No. 178. Extractor Fans.

Tenders should be made only on the prescribed form, which together with the relative conditions and other documents may be obtained from the Finance Department, The University of Malta, Msida, on any working day between 8.00 a.m. and noon.

23rd September, 1983

GRANT OF LETTERS PATENT

Notice is hereby given for the purpose of Section 19 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that MR FRANCIS DINGLI, of 3, Quarries Lane, St Venera, has filed an application for the grant of letters patent for the sole use and advantage of an invention

entitled INTERNAL AUGER VIBRATOR MOTOR. (Patent No. 935).

The specification attached to the above application has been accepted and in default of lawful opposition to be made within two months of the date of this notice, Letters Patent shall be granted to applicant with effect from the 12th July, 1983.

20th September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

Notice is hereby given for the purpose of Section 19 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that EMMANUEL DARMANIN, 'Madman', Agnese Schembri Street, Birkirkara, has filed an application for the grant of letters patent for the sole use and advantage of an invention entitled HUMIDITY RIM. (Patent

No. 926).

The specification attached to the above application has been accepted and in default of lawful opposition to be made within two months of the date of this notice, Letters Patent shall be granted to applicant with effect from the 15th April, 1983.

20th September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

TRADE MARKS



Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that MEDIA LIMITED, of 2, Tagliaferro Centre, High Street, Sliema, have filed an application on the 24th June, 1983, for the registration of trade mark consisting of a

label reproduced hereon in respect of scientific, nautical, surveying and electrical apparatus and instruments (including wireless), photographic, cinematographic, optical, weighing, measuring, signalling, checking (supervision), life-saving and teaching apparatus and instruments; Coin or counter-freed apparatus; talking machines; cash registers; calculating machines; fire-extinguishing apparatus produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,778).

Registration of the mark is accepted only as distinctively reproduced.

23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

* * *

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that BOUSSAC SAINT FRERES — B.S.F., a Limited Company (a Societe Anonyme) organised under the laws of France, 12 rue du Vieux Faubourg, 59800 Lille, France, have filed an application on the 7th April, 1983, for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereon in respect of tissues (piece goods); bed and table covers; textile articles not included in other classes produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,612).



Registration of the mark is accepted only as distinctively reproduced.

23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

* * *



Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that NUTREXPA, S.A., a Spanish Company, of Calle Lepanto, 410, Barcelona, Spain; Manufacturers have filed an application on the 13th April, 1983, for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereon in respect of meat, fish, poultry and games; meat extracts; preserved, dried and cooked fruits and vegetables; jellies, jams; eggs, milk and other dairy products; edible oils and fats; preserves, pickles produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,632).

This mark and Trade Mark No. 15,633, if and when registered shall be assigned or transmitted only as a whole and not separately.

23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

* * *

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that BOUSSAC SAINT FRERES — B.S.F., a Limited Company (a Societe Anonyme) organised under the laws of France, 12 rue du Vieux Faubourg, 59800 Lille, France, have filed an application on the 7th April, 1983, for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereon in respect of clothing, including boots, shoes and slippers produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,613).



Registration of the mark is accepted only as distinctively reproduced.

23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

TRADE MARKS

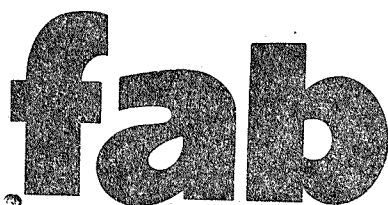
Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that DEUTSCHES MILCH-KONTOR GmbH, West German Nationality, Amandastrasse 72/74, 2 Hamburg 6, Federal Republic of Germany, Manufacturers and Merchants have filed an application on the 10th June, 1983, for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereon in respect of milk, butter, cheese and other dairy products; food preparations consisting principally of dairy products produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,751).



23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

* * *



Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that ASCOT LTD., 259, St Ursula Street, Valletta, have filed an application on the 27th April, 1983, for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereon in respect of bleaching preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps; perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,680).

23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

* * *

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that DEUTSCHES MILCH-KONTOR GmbH, West German Nationality, Amandastrasse 72/74, 2 Hamburg 6, Federal Republic of Germany, Manufacturers and Merchants have filed an application on the 10th June, 1983, for the registration of a trade mark consisting of a label reproduced hereon in respect of animal feeding stuffs, including powdered skimmed milk produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,752).



23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

* * *

GALLUP

Notice is hereby given for the purpose of Section 90 of the Industrial Property (Protection) Ordinance (Chapter 48) that M.C.G. LIMITED, of 135, Rudolphe Street, Sliema, have filed an application on the 24th June, 1983, for the registration of a trade mark consisting of a word reproduced hereon in respect of paper, cardboard, articles of paper or of cardboard; printed matter, newspapers and periodicals, books; book-binding material; photographs; stationery; adhesive materials (stationery); artists' materials; paint brushes; typewriters and office requisites (other than furniture); Instructional and teaching material (other than apparatus); playing cards; printers' type and cliches (stereotype) produced by them and of their trade. (Trade Mark No. 15,777).

23rd September, 1983

JOSEPH ZAMMIT,
Comptroller of Industrial Property

AVVIŻI TAL-QORTI — COURT NOTICES

454

Translation

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti tal-Kummerè fit-2 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' RAYMOND MILLER noè, gie fissat il-jum tat-Tnejn, 17 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT li kien gie ordnat b'digriet tat-28 ta' Jannar, 1983, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taht deskritt:

Il-fond numri 287 u 291, St Albert Street, Gżira, smat li jiswa Lm15,000.

L-imsemmi fond hu proprjetà ta' l-eredità gjaçenti tal-mejjet Charles Bruno Fraser.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegh bħalma gie deskritt mill-A.I.C. Andrè Zammit fir-relazzjoni tieghu mahlufa fit-30 ta' Mejju, 1983.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 16 ta' Settembru, 1983.

L. GATT
Dep. Registratur

BY DECREE given by the Commercial Court on 2nd September, 1983, on the application of RAYMOND MILLER noè, Monday, 17th October, 1983, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 28th January, 1983, to be held in the corridor of these Courts of the following property:

Tenement Nos. 287/291, St Albert Street, Gżira, valued Lm15,000.

The said tenement is the property of the vacant inheritance of the late Charles Bruno Fraser.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Andrè Zammit, A. & C.E., on 30th May, 1983.

Registry of the Superior Courts, this 16th day of September, 1983.

L. GATT
Dep. Registrar

455

Translation

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti tal-Kummerè fit-2 ta' Settembru, 1983, fuq rikors tal-BANK OF VALLETTA LTD., gie fissat il-jum tat-Tlieta, il-11 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tad-19 ta' Ottubru, 1982, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taht deskritt:—

Il-fond cioè "sub-ground floor" tal-blokk ta' appartamenti magħrufa bħala "Bruce Court" f'Mensija Road, San Ġiljan, sugġett għas-sub-çens annwu perpetwu ta' Lm12 smat li jiswa Lm14,250.00c0.

L-imsemmi fond hu proprjetà ta' Spiridione Schembri.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegh bħalma gie deskritt mill-A.I.C. Jos. M. Jaccarini fir-relazzjoni tieghu mahlufa fil-21 ta' April, 1983.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 16 ta' Settembru, 1983.

L. GATT
Dep. Registratur

BY DECREE given by the Commercial Court on 2nd September, 1983, on the application of BANK OF VALLETTA LTD., Tuesday, 11th October, 1983, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 19th October, 1982, to be held in the corridor of these Courts, of the following property:—

Tenement or "sub-ground floor" of block of flats known as "Bruce Court" in Mensija Road, St Julians, being subject to the annual perpetual sub-ground rent of Lm12 valued Lm14,250.00c0.

The said tenement is the property of Spiridione Schembri.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Jos. M. Jaccarini, A. & C.E. on 21st April, 1983.

Registry of the Superior Courts, this 16th day of September, 1983.

L. GATT
Dep. Registrar

456

Translation

B'DIGRIET mogħti mill-Qorti tal-Kummerè fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' LA ROSA MARBLES LTD., gie fissat il-jum tal-Gimgha, il-21 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar, għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tas-7 ta' April, 1983, li għandu jsir hdejn il-Christina Hotel, St Aristarcus Street, Bugibba, ta' l-oġġett hawn taht deskritt, maqbud mingħand NINU BORG:—

Mechanical Shovel "Caterpillar".

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 19 ta' Settembru, 1983.

MOSES SAMMUT
Irkantatur Pubbliku

BY DECREE given by the Commercial Court on the 11th September, 1983, on the application of LA ROSA MARBLES LTD., Friday, 21st October, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 7th April, 1983, to be held near The Christina Hotel, St Aristarcus Street, Bugibba, of the following item, seized from the property of NINU BORG:—

Mechanical Shovel "Caterpillar".

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

MOSES SAMMUT
Public Auctioneer

457

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerè fit-2 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' CECIL BUSUTTIL noè, gie fissat il-jum tat-Tnejn, 17 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tat-3 ta' Gunju, 1980, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fondi hawn taht deskritti:—

(1) L-utile dominju perpetuum tal-Villa "San Ġużepp" sitwata fi triq bla isem, Upper Gardens, San Ġiljan, tikkonfina mit-Tramuntana ma' triq bla isem, mill-Lvant ma' proprjetà ta' Alessandra Stilon, u minn Nofs in-Nhar ma' proprjetà tal-familja Attard Montalto, sugġetta għaċ-ċens annwu perpetuum ta' Lm28.35c0, stmata Lm29,300.00c0.

(2) L-Utile dominju perpetuum tal-Flat Nru. 27, Block A, Spinola Court, Upper Gardens, San Ġiljan, sugġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' Lm60.00c0 stmat Lm23,800.00c0.

L-imsemmija fondi huma proprjetà ta' Anthony Joseph Terreni.

N.B. L-imsemmi fondi jinbiegħu bħalma ġew deskritti mill-A.I.C. Paul J. Mercieca fir-relazzjoni tiegħu mahlufa fil-11 ta' Gunju, 1983.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 16 ta' Settembru, 1983.

L. GATT
Dep. Registratur

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on 2nd September, 1983, on the application of CECIL BUSUTTIL noè, Monday, 17th October, 1983, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 3rd June, 1980, to be held in the corridor of these Courts of the following property:—

(1) The Utile dominium perpetuum of Villa known as "San Ġużepp", in a unnamed road, Upper Gardens, St Julians, adjoining on the North with an unnamed road, on the East with property belonging to Alessandra Stilon and on the South with property belonging to the family Attard Montalto, being subject to the annual and perpetual ground rent of Lm28.35c0 valued Lm29,300.00c0.

(2) The Utile dominium perpetuum of Flat No. 27, Block A, Spinola Courts Flats, Upper Gardens, St Julians, being subject to the annual and perpetual ground rent of Lm60.00c0 valued Lm23,800.00c0.

The said tenements are the property of Anthony Joseph Terreni.

N.B. The said tenements will be sold as described in the report sworn to by Paul J. Mercieca, A. & C.E. on the 11th June, 1983.

Registry of the Superior Courts, this 16th day of September, 1983.

L. GATT
Dep. Registrar

458

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerè fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' DR PHILIP SCIBERRAS, LL.D., gie ffissat il-jum tat-Tlieta, it-18 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar, għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tat-18 ta' Awissu, 1983, li għandu jsir fi 78/79, Industrial Estate, Luqa, ta' l-oġġett hawn taht deskritt, maqbud mingħand RAYMOND SULTANA:—

Stetin Universal Machine "Matricola 500".

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 19 ta' Settembru, 1983.

MOSES SAMMUT
Irkantatur Pubbliku

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on the 11th September, 1983, on the application of DR PHILIP SCIBERRAS, LL.D., Tuesday, 18th October, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 18th August, 1983, to be held at 78/79, Industrial Estate, Luqa, of the following item, seized from the property of RAYMOND SULTANA:—

Stetin Universal Machine "Matricola 500".

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

MOSES SAMMUT
Public Auctioneer

459

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerè fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' JOSEPH GIORDIMAINA, gie ffissat il-jum tat-Tnejn, is-17 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar, għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tat-2 ta' Awissu, 1983, li għandu jsir f'Misraħ l-Assedju l-Kbir, Valletta, ta' l-oġġett hawn taht deskritt, maqbud mingħand JOSEPH CIANTAR:—

Van Toyota Reg. No. B 1593 (M).

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 19 ta' Settembru, 1983.

MOSES SAMMUT
Irkantatur Pubbliku

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on the 11th September, 1983 on the application of JOSEPH GIORDIMAINA, Monday, 17th October, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 2nd August, 1983, to be held at Great Siege Square, Valletta, of the following item, seized from the property of JOSEPH CIANTAR:—

Van Toyota Reg. No. B 1593 (M).

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

MOSES SAMMUT
Public Auctioneer

460

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerè fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' VICTOR TONNA BARTHET noè, gie ffixsat il-jum tal-Hamis, l-10 ta' Novembru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar, għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tad-29 ta' Settembru, 1982, li għandu jsir fuq il-Fosos tal-Furjana, ta' l-oġġett hawn taht deskritt, maqbud minghand GEORGE BORG — Truck Reg. No. C 0450.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, id-19 ta' Settembru, 1983.

MOSES SAMMUT,
Irkantatur Pubbliku.

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on the 11th September, 1983, on the application of VICTOR TONNA BARTHET noè, Thursday, 10th November, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 29th September, 1982, to be held at The Granaries, Floriana, of the following item, seized from the property of GEORGE BORG — Truck Reg. No. C 0450.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

MOSES SAMMUT,
Public Auctioneer.

461

B'DIGRIET moghti mill-Qorti Civili Prim'Awla fit-12 ta' Settembru, 1983 fuq rikors ta' Salvatore Azzopardi gie ffixsat il-jum ta' l-Erbgha, it-2 ta' Novembru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tad-19 ta' Awissu, 1982, li għandu jsir fi Plot D, Mellieha Heights, Mellieha, ta' l-oġġetti hawn taht deskritti, maqbudin minghand ANTHONY VELLA.

Washing-machine "Hoover"; T.V. set MTV u oġġetti oħra simili.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, id-19 ta' Settembru, 1983.

L. GATT,
Dep. Registratur

Translation

BY DECREE given by the Civil Court, First Hall, on the 12th September, 1983, on the application of Salvatore Azzopardi, Wednesday, 2nd November, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 19th August, 1982, to be held at Plot D, Mellieha Heights, Mellieha, of the following items, seized from the property of ANTHONY VELLA.

Washing-machine "Hoover"; T.V. set MTV and other similar items.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

L. GATT,
Dep. Registrar.

462

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerè fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' TERESA BUSUTTIL, gie fissat il-jum tal-Hamis, 20 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tad-23 ta' Mejju, 1983, li għandu jsir fi 149, St Lucia Street, Valletta, ta' l-oġġetti hawn taht deskritti maqbudin minghand ALFRED BROWN — Linfa tal-Kristall bi 12-il brazz.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 19 ta' Settembru, 1983.

ALBERT RIZZO
Irkantatur Pubbliku

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on 11th September, 1983, on the application of TEREZA BUSUTTIL, Thursday, 20th October, 1983, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 23rd May, 1983, to be held at 149, St Lucia Street, Valletta, of the following item seized from the property of ALFRED BROWN — A Crystal chandelier with 12 lights.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

ALBERT RIZZO
Public Auctioneer

463

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerè, fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' JOSEPH GRECH, gie ffixsat il-jum tal-Erbgha, id-19 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar, għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tal-11 ta' Awissu, 1983, li għandu jsir fi Flat 1, St Rita Flats, Bluebell Street, Fgura, ta' l-oġġetti hawn taht deskritti, maqbudin minghand GRACE TONNA:—

Fridge "Indesit", Washing-Machine "Servis", Cooker "President" u għamara tal-Kamra tas-Sodda.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 19 ta' Settembru, 1983.

ALBERT FALZON SANTUCCI
Irkantatur Pubbliku

Translation

BY DECREE given by the Commercial Court on the 11th September, 1983, on the application of JOSEPH GRECH, Wednesday, 19th October, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 11th August, 1983, to be held at Flat 1, St Rita Flats, Bluebell Street, Fgura, of the following items, seized from the property of GRACE TONNA:—

Fridge "Indesit", Washing-Machine "Servis", Cooker "President" and a Bedroom suite.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

ALBERT FALZON SANTUCCI
Public Auctioneer

464

Translation

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerċ fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' JOSEPH CINI et., gie ffixsat il-jum tat-Tnejn, il-31 ta' Ottubru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar, għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tal-14 ta' Jannar, 1983, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati, tal-fond hawn taht deskritt:—

L-utile dominju temporanju tal-Blokk numru 48A, Tower Road, Sliema, sugġett għaċ-ċens annwu temporanju ta' 32c5, stmat li jiswa Lm27,000.00.0.

L-imsemmi fond hu proprjetà ta' l-eredità gjaċenti tal-mejjet PAUL LAFERLA.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma gie deskritt mill-A.I.C. Edgar Caruana Montaldo fir-relazzjoni tiegħu mahlufa fil-25 ta' Lulju, 1983.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 19 ta' Settembru, 1983.

L. GATT
Dep. Registratur

BY DECREE given by the Commercial Court on the 11th September, 1983, on the application of JOSEPH CINI et., Monday, 31st October, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 14th January, 1983, to be held in the corridor of these Courts of the following property:—

The temporary utile dominium of Block No. 48A, Tower Road, Sliema, being subject to the annual temporary ground-rent of 32c5, valued Lm27,000.00.0.

The said tenement is the property of the vacant inheritance of the late PAUL LAFERLA.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by Edgar Caruana Montaldo, A. & C.E., on 25th July, 1983.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

L. GATT
Dep. Registrar

465

Translation

B'DIGRIET moghti mill-Qorti tal-Kummerċ fil-11 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' JOSEPH VASSALLO noè, gie ffixsat il-jum tat-Tlieta, l-1 ta' Novembru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar, għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tas-7 ta' Mejju, 1982, li għandu jsir fil-kuridur ta' dawn il-Qrati tal-fond hawn taht deskritt:—

Il-fond numru 60, St Leonard Street, Kirkop, sugġett għaċ-ċens annwu u perpetwu ta' 18c7, stmat li jiswa Lm5,000.00c0.

L-imsemmi fond hu proprjetà ta' ARONNE sive LEONARD GRECH.

N.B. L-imsemmi fond jinbiegħ bħalma gie deskritt mill-A.I.C. André Zammit fir-relazzjoni tiegħu mahlufa fis-16 ta' Novembru, 1982.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, id-19 ta' Settembru, 1983.

L. GATT,
Dep. Registratur

BY DECREE given by the Commercial Court on the 11th September, 1983, on the application of JOSEPH VASSALLO noè, Tuesday, 1st November, 1983, from 9 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 7th May, 1982, to be held in the corridor of these Courts, of the following property:—

Tenement No. 60, St Leonard Street, Kirkop, being subject to the annual and perpetual ground rent of 18c7 valued Lm5,000.00c0.

The said tenement is the property of ARONNE sive LEONARD GRECH.

N.B. The said tenement will be sold as described in the report sworn to by André Zammit, A. & C.E., on 16th November, 1982.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

L. GATT,
Dep. Registrar.

466

Translation

B'DIGRIET moghti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla fit-13 ta' Settembru, 1983, fuq rikors ta' KEVIN CARUANA gie fissat il-jum ta' l-Erbgħa 9 ta' Novembru, 1983, mid-9 a.m. sa nofs in-nhar għall-BEJGH BL-IRKANT, li kien gie ordnat b'digriet tat-2 ta' Marzu, 1983, li għandu jsir f'191, Marina Street, Pietà, ta' l-oġġetti hawn taht deskritti maqbudin minghand GAETANO VASSALLO — T.V. set "Atlantic"; "New World" Cooker u oġġetti ohra simili.

Registru tal-Qrati Superjuri, illum, 19 ta' Settembru, 1983.

L. GATT
Dep. Registratur

BY DECREE given by the Civil Court First Hall on 13th September, 1983, on the application of KEVIN CARUANA, Wednesday, 9th November, 1983, from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION, ordered by a decree given on the 2nd March, 1983, to be held at 191, Marina Street, Pietà, of the following items seized from the property of GAETANO VASSALLO — T.V. set "Atlantic"; Cooker "New World" and other similar items.

Registry of the Superior Courts, this 19th day of September, 1983.

L. GATT
Dep. Registrar